

PŘÍLOHA 4
FORMULÁŘ IV

Žádost o evropské dědické osvědčení

(Článek 65 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 650/2012 o příslušnosti, rozhodném právu, uznávání a výkonu rozhodnutí a přijímání a výkonu veřejných listin v dědických věcech a o vytvoření evropského dědického osvědčení ¹⁾)

OZNÁMENÍ ŽADATELI

Tento nepovinný formulář může usnadnit shromažďování informací nezbytných k vydání evropského dědického osvědčení. V jeho přílohách můžete uvést další relevantní informace ve zvláštních situacích.

Informujte se předem, které informace jsou pro účely vydání osvědčení relevantní.

Přílohy formuláře žádosti ²⁾

- Příloha I – Údaje o soudu nebo jiném příslušném orgánu, který se zabývá nebo zabýval dědictvím jako takovým (POVINNÉ v případě, že se liší od orgánu uvedeného v oddílu 2 formuláře žádosti)
- Příloha II – Údaje o žadateli (žadatelích) (POVINNÉ, pokud jde o právnickou osobu)
- Příloha III – Údaje o zástupci žadatele (žadatelů) (POVINNÉ v případě zastoupení žadatele (žadatelů))
- Příloha IV – Údaje o (bývalém) manželovi/(bývalé) manželce či (bývalém) partnerovi/(bývalé) partnerce (POVINNÉ v případě, že zůstavitel měl (bývalého) manžela/(bývalou) manželku či (bývalého) partnera/(bývalou) partnerku)
- Příloha V – Údaje o možných oprávněných osobách (POVINNÉ v případě osob jiných než žadatel nebo (bývalý) manžel/(bývalá) manželka či (bývalý) partner/(bývalá) partnerka)
- Bez příloh

1. Úř. věst. L 201, 27.7.2012, s. 107.
2. Zaškrtněte příslušná políčka.

1. Členský stát orgánu, kterému se žádost předkládá^{3*}

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko

2. Orgán, kterému se žádost předkládá⁴

2.1 Název*:

2.2 Adresa

2.2.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

2.2.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

2.3 Další důležité informace (upřesněte):

3. Údaje o žadateli (fyzická osoba)

3.1 Příjmení a jméno (či jména)*:

3.2 Rodné příjmení (pokud se liší od bodu 3.1):

3.3 Pohlaví*

3.3.1 M

3.3.2 Ž

3.4 Datum (dd/mm/rrrr) a místo narození*:

3.5 Osobní stav

3.5.1 Svobodný/svobodná

3.5.2 Ženatý/vdaná

3.5.3 Registrovaný partner/registrovaná partnerka

3.5.4 Rozvedený/rozvedená

3.5.5 Vdovec/vdova

3.5.6 Jiný (upřesněte):

3.6 Státní příslušnost*

* Povinné informace.

3. Měl by to být členský stát, jehož soudy mají soudní příslušnost podle nařízení (EU) č. 650/2012.

4. Pokud se jiný orgán zabývá nebo zabýval dědictvím jako takovým, vyplňte a přiložte přílohu I.

5. Pro právnické osoby vyplňte a přiložte přílohu II.

Je-li více než jeden žadatel, připojte dodatečný list.

Pro zástupce vyplňte a přiložte přílohu III.

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uveďte kód ISO):.....

3.7 Identifikační číslo ⁶:

3.7.1 Národní identifikační číslo:

3.7.2 Číslo sociálního pojištění:

3.7.3 Daňové identifikační číslo:

3.7.4 Jiné (upřesněte):

3.8 Adresa

3.8.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

.....

.....

3.8.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

3.8.3 Země*

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko
 Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko Rakousko
 Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uveďte kód ISO):

3.9 Telefon:

3.10 Fax:

3.11 E-mail:

3.12 Vztah k zůstaviteli*:

- syn dcera otec matka vnuk vnučka dědeček babička manžel/manželka ⁷ registrovaný partner/registrovaná partnerka ⁷ partner/partnerka *de facto* ^{7, 8} bratr sestra synovec neteř strýc
 teta bratranec/sestřenice jiný (upřesněte):.....

4. Zamýšlený účel osvědčení ⁹

4.1 Dědic

Osvědčení je zapotřebí pro použití v jiném členském státě, aby se prokázal status a/nebo práva dědice.
 (upřesněte):

.....

.....

.....

.....

.....

6. Případně uveďte nejvhodnější číslo.

7. Vyplňte a přiložte přílohu IV.

8. Pojem partner/partnerka *de facto* zahrnuje právní instituci nesezdaného soužití, která existuje v některých členských státech, například „sambo“ (ve Švédsku) nebo „avopuoliso“ (ve Finsku).

9. Případně zaškrtněte více než jedno políčko.

.....
4.2 Odkazovník

Osvědčení je zapotřebí pro použití v jiném členském státě, aby se prokázal status a/nebo práva odkazovníka majícího přímé nároky k pozůstalosti (upřesněte):

.....
4.3 Právomoci výkonu závěti

Osvědčení je zapotřebí pro použití v jiném členském státě pro provádění pravomocí vykonání závěti (uved'te pravomoci a případně k jakému majetku se vztahují):

.....
4.4 Právomoci správy pozůstalosti

Osvědčení je zapotřebí pro použití v jiném členském státě pro provádění pravomocí správy pozůstalosti (uved'te pravomoci a případně k jakému majetku se vztahují):

5.8.4 Číslo sociálního pojištění:.....
5.8.5 Daňové identifikační číslo:
5.8.5 Jiné (upřesněte):

5.9 Adresa v době smrti ¹¹

5.9.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:
.....

5.9.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

5.9.3 Země*

Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uveďte kód ISO):

6. Další informace

6.1 Prvky, na nichž zakládáte nárokované právo na dědictví **

6.1.1 Jsem oprávněná osoba podle pořízení pro případ smrti
6.1.2 Jsem oprávněná osoba ze zákona

6.2 Prvky, na nichž zakládáte právo vykonat závěť zůstavitele ***

6.2.1 Jsem osoba určená jako vykonavatel závěti podle pořízení pro případ smrti
6.2.2 Jsem osoba jmenovaná soudem jako vykonavatel závěti
6.3.2 Jiné (upřesněte):.....
.....

6.3 Prvky, na nichž zakládáte právo spravovat pozůstalost zůstavitele ***

6.3.1 Jsem správce pozůstalosti podle pořízení pro případ smrti
6.3.2 Jsem osoba jmenovaná soudem jako správce pozůstalosti
6.3.3 Jsem osoba určená jako správce pozůstalosti na základě mimosoudní dohody mezi oprávněnými osobami
6.3.4 Mám pravomoc ze zákona vykonávat správu pozůstalosti

6.4 Učinil zůstavitel alespoň jedno pořízení pro případ smrti?*

6.4.1 Ano
6.4.2 Ne
6.4.3 Nevím

6.5 Upřesnil zůstavitel, jakým právem se bude dědictví řídit (volba práva)?*

6.5.1 Ano
6.5.2 Ne
6.5.3 Nevím

6.6 Byl zůstavitel v době smrti spoluvlastníkem s osobou jinou než (bývalým) manželem/(bývalou) manželkou nebo (bývalým) partnerem/(bývalou) partnerkou uvedenou v příloze IV nějakého majetku, jenž je součástí pozůstalosti?*

11. Pokud měl zůstavitel v době smrti několik bydlišť, uveďte nejvýznamnější adresu.

** Povinné informace, je-li účelem osvědčení potvrzení práva na dědictví.

*** Povinné informace, je-li účelem osvědčení potvrzení pravomocí vykonat závěť či spravovat pozůstalost.

6.6.1 Ano (uveďte údaje o dotčené osobě (dotčených osobách) a upřesněte, o jaký majetek se jedná:

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

6.6.2. Ne

6.6.3 Nevím

6.7 Existují nějaké (další) oprávněné osoby?*

6.7.1 Ano¹²

6.7.2 Ne

6.7.3 Nevím

6.8 Přijaly některé oprávněné osoby výslovně dědictví?*

6.8.1 Ano (upřesněte):

.....
.....

6.8.2 Ne

6.8.3 Nevím

6.9 Odmítly některé oprávněné osoby výslovně dědictví?*

6.9.1 Ano (upřesněte):

.....
.....

6.9.2 Ne

6.9.3 Nevím

6.10 Jakékoli další informace, které považujete za užitečné pro účely vydání osvědčení (vedle údajů uvedených v oddíle 4 formuláře žádosti nebo v přílohách):

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

12. Pro oprávněné osoby, které nejsou žadateli nebo (bývalým) manželem/(bývalou) manželkou či (bývalým) partnerem/(bývalou) partnerkou, vyplňte a přiložte přílohu V.

7. Dokumenty přiložené k formuláři žádosti

Žadatel předloží veškeré důležité dokumenty, aby prokázal údaje uvedené v tomto formuláři. Proto přiložte originál nebo kopii dokumentu, který splňuje podmínky nezbytné pro uznání pravosti těchto údajů – bude-li to možné a pokud orgán uvedený v oddíle 2 již tento dokument nemá k dispozici.

- Úmrtní list nebo prohlášení o předpokládané smrti
- Soudní rozhodnutí
- Dohoda o volbě soudu
- Závěť nebo společná závěť¹³:
- Osvědčení rejstříku závětí
- Dědická smlouva¹³:
- Prohlášení týkající se volby práva¹³:
- Manželská smlouva nebo smlouva v souvislosti se vztahem, který může mít obdobné účinky jako manželství¹²:
- Prohlášení o přijetí dědictví
- Prohlášení o odmítnutí dědictví
- Dokument týkající se určení osoby jako správce pozůstalosti
- Dokument týkající se soupisu pozůstalosti
- Dokument týkající se rozdělení nebo sdílení pozůstalosti
- Plná moc
- Jiné (upřesněte):

Jsou-li připojeny dodatečné listy a přílohy, uveďte celkový počet stran*

Celkový počet dokumentů připojených k formuláři žádosti*:

V*: dne* (dd/mm/rrrr)

Podpis*:

13. Není-li přiložen originál ani kopie, uveďte, kde se originál může nacházet.

FORMULÁŘ IV - PŘÍLOHA II

Údaje o žadateli (žadatelích)

(vyplní se POUZE v případě, že žadatel je právnická osoba)¹⁴

1. Název organizace*:

.....

2. Zápis organizace do rejstříku

2.1 Registrační číslo:

2.2 Označení rejstříku/registračního orgánu*:

2.3 Datum (dd/mm/rrrr) a místo zápisu do rejstříku:

.....

3. Adresa organizace

3.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

.....

3.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

3.3 Země*

Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie

Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko

Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko

Jiná (uveďte kód ISO):

4. Telefon:

5. Fax:

6. E-mail:

7. Příjmení a jméno (či jména) osoby zmocněné k podepisování jménem organizace*:

.....

.....

.....

8. Další důležité informace (upřesněte):

.....

.....

14. Pokud jde o více než jednu právnickou osobu, připojte dodatečný list.

FORMULÁŘ IV - PŘÍLOHA III

Údaje o zástupci (zástupcích) žadatele (žadatelů) ¹⁵ (vyplní se POUZE v případě, že je žadatel zastoupen)

1. Příjmení a jméno (či jména) nebo název organizace*:
2. Zápis organizace do rejstříku 2.1 Registrační číslo:
2.2 Označení rejstříku/registračního orgánu*:
2.3 Datum (dd/mm/rrrr) a místo zápisu do rejstříku:
3. Adresa 3.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:
3.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:
3.3 Země* <input type="checkbox"/> Belgie <input type="checkbox"/> Bulharsko <input type="checkbox"/> Česká republika <input type="checkbox"/> Německo <input type="checkbox"/> Estonsko <input type="checkbox"/> Řecko <input type="checkbox"/> Španělsko <input type="checkbox"/> Francie <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Chorvatsko <input type="checkbox"/> Itálie <input type="checkbox"/> Kypr <input type="checkbox"/> Lotyšsko <input type="checkbox"/> Litva <input type="checkbox"/> Lucembursko <input type="checkbox"/> Maďarsko <input type="checkbox"/> Malta <input type="checkbox"/> Nizozemsko <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Rakousko <input type="checkbox"/> Polsko <input type="checkbox"/> Portugalsko <input type="checkbox"/> Rumunsko <input type="checkbox"/> Slovinsko <input type="checkbox"/> Slovensko <input type="checkbox"/> Finsko <input type="checkbox"/> Švédsko <input type="checkbox"/> Jiná (uveďte kód ISO):
4. Telefon:.....
5. Fax:
6. E-mail:
7. Způsobilost k zastupování* <input type="checkbox"/> opatrovník <input type="checkbox"/> rodič <input type="checkbox"/> osoba zmocněná k podepisování jménem právnické osoby <input type="checkbox"/> osoba s plnou mocí <input type="checkbox"/> jiné (upřesněte):

15. Pokud jde o více než jednoho zástupce, připojte dodatečný list.

FORMULÁŘ IV — PŘÍLOHA IV

Údaje o (bývalém) manželovi/(bývalé) manželce či (bývalém) partnerovi/(bývalé) partnerce¹⁶
(vyplní se POUZE v případě, že zůstavitel měl (bývalého) manžela/(bývalou) manželku či (bývalého) partnera/(bývalou) partnerku)

1. Je (bývalý) manžel/(bývalá) manželka či (bývalý) partner/(bývalá) partnerka žadatelem?*

1.1 Ano (viz informace v oddílu 3 formuláře žádosti – případně upřesněte žadatele):

1.2 Ne

1.2.1 Příjmení a jméno (či jména)*:

2.2.1 Rodné příjmení (pokud se liší od bodu 1.2.1):

1.2.3 Pohlaví*

1.2.3.1 M

1.2.3.2 Ž

1.2.4 Datum (dd/mm/rrrr) a místo narození*:

1.2.5 Osobní stav

1.2.5.1 Svobodný/svobodná

1.2.5.2 Ženatý/vdaná

1.2.5.3 Registrovaný partner/registrovaná partnerka

1.2.5.4 Rozvedený/rozvedená

1.2.5.5 Vdovec/vdova

1.2.5.6 Jiný (upřesněte):

1.2.6 Státní příslušnost*

Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie

Chorvatsko

Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko Rakousko

Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko

Jiná (uveďte kód ISO):

1.2.7 Identifikační číslo⁶

1.2.7.1 Národní identifikační číslo:

1.2.7.2 Číslo sociálního pojištění:

1.2.7.3 Daňové identifikační číslo:

1.2.7.4 Jiné (upřesněte):

1.2.8 Adresa

1.2.8.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

16. Pokud jde o více než jednu osobu, připojte dodatečný list.

1.2.8.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

1.2.8.3 Země*

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uved'te kód ISO):

1.2.9 Telefon:

1.2.10 E-mail:

1.2.11 Vztah k zůstaviteli v době smrti*

- 1.2.11.1 Manžel/manželka zůstavitele
1.2.11.2 Registrovaný partner/registrovaná partnerka zůstavitele
1.2.11.3 Rozvedený (rozvedená) se zůstavitelem
1.2.11.4 V právním odloučení od zůstavitele
1.2.11.5 Jiné (upřesněte):

2. Adresa páru v době uzavření manželství nebo registrace partnerství

2.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

2.2 Místo a poštovní směrovací číslo:

2.3 Země

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uved'te kód ISO):

3. Adresa manžela/manželky nebo partnera/partnerky v době smrti zůstavitele (pokud se liší od bodu 5.9 formuláře žádosti)

3.1 Ulice a číslo/P. O. Box:

3.2 Místo a poštovní směrovací číslo:

3.3 Země

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uved'te kód ISO):

4. Státní příslušnost zůstavitele v době uzavření manželství/registrace partnerství

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko

FORMULÁŘ IV — PŘÍLOHA V

Údaje o možných oprávněných osobách (jiných než žadatel, (bývalý) manžel/(bývalá) manželka či (bývalý) partner/(bývalá) partnerka) ¹⁷

1. Oprávněná osoba A

1.1 Příjmení a jméno (či jména) nebo název organizace*:

.....

1.2 Rodné příjmení (pokud se liší od bodu 1.1):

.....

1.3 Identifikační číslo⁶

1.3.1 Národní identifikační číslo:

.....

1.3.2 Číslo sociálního pojištění:

.....

1.3.3 Daňové identifikační číslo:

.....

1.3.4 Registrační číslo:

.....

1.3.5 Jiné (upřesněte):

.....

1.4 Adresa

1.4.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

.....

.....

1.4.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

.....

1.4.3 Země*

Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko

Jiná (uved'te kód ISO):

.....

1.5 Telefon:

.....

1.6 E-mail:

.....

1.7 Vztah k zůstaviteli

syn dcera otec matka vnuk vnučka dědeček babička bratr sestra synovec neteř
 strýc teta bratranec/sestřenice jiný (upřesněte):

.....

1.8 Oprávněná osoba*

1.8.1 podle pořízení pro případ smrti

1.8.2 ze zákona

17. Viz oddíl 3 formuláře žádosti, přílohy II nebo IV.
Uved'te zejména všechny přímé potomky zůstavitele, kteří jsou Vám známy.
Pokud jsou Vám známy více než dvě možné oprávněné osoby, připojte dodatečný list.

2. Oprávněná osoba B

2.1 Příjmení a jméno (či jména) nebo název organizace*:

2.2 Rodné příjmení (pokud se liší od bodu 2.1):

2.3 Identifikační číslo⁶

2.3.1 Národní identifikační číslo:

2.3.2 Číslo sociálního pojištění:

2.3.3 Daňové identifikační číslo:

2.3.4 Registrační číslo:

2.3.5 Jiné (upřesněte):

2.4 Adresa

2.4.1 Ulice a číslo/P. O. Box*:

2.4.2 Místo a poštovní směrovací číslo*:

2.4.3 Země*

- Belgie Bulharsko Česká republika Německo Estonsko Řecko Španělsko Francie
 Chorvatsko Itálie Kypr Lotyšsko Litva Lucembursko Maďarsko Malta Nizozemsko
 Rakousko Polsko Portugalsko Rumunsko Slovinsko Slovensko Finsko Švédsko
 Jiná (uveďte kód ISO):

2.5 Telefon:

2.6 E-mail:

2.7 Vztah k zůstaviteli

- syn dcera otec matka vnuk vnučka dědeček babička bratr sestra synovec neteř
 strýc teta bratranec/sestřenice jiný (upřesněte):

2.8 Oprávněná osoba*

2.8.1 podle pořízení pro případ smrti

2.8.2 ze zákona